



Uživatelská příručka replikátoru ThinkPad USB Port Replicator with Digital Video



Uživatelská příručka replikátoru ThinkPad USB Port Replicator with Digital Video

Druhé vydání (leden 2010)

© Copyright Lenovo 2009, 2010.

Obsah

Online zdroje informací o bezpečnosti . . . v

Kapitola 1. Replikátor ThinkPad USB

Port Replicator with Digital Video 1

| | |
|-------------------------------------|---|
| Popis produktu | 1 |
| Umístění ovládacích prvků | 2 |
| Systémové požadavky | 2 |

Kapitola 2. Instalace replikátoru

ThinkPad USB Port Replicator with

Digital Video 3

| | |
|--|---|
| Připojení replikátoru portů k počítači | 3 |
| Instalace ovladače zařízení v systémech Windows | 4 |
| Odstranění instalace ovladače zařízení v systémech Windows | 4 |

Kapitola 3. Používání replikátoru

ThinkPad USB Port Replicator with

Digital Video 5

| | |
|--|---|
| Použití zvukových konektorů | 5 |
| Použití konektorů USB 2.0 | 5 |
| Použití konektoru pro výstup videa DVI-I | 5 |
| Použití redukce DVI-I na VGA | 6 |
| Použití konektoru Ethernet | 6 |

Kapitola 4. Používání replikátoru

ThinkPad USB Port Replicator with

Digital Video 7

| | |
|---|---|
| Režimy video výstupu | 7 |
| Rozšířený režim | 7 |
| Zrcadlený režim | 8 |
| Přepínání režimů video výstupu pomocí tlačítka přepínání režimu obrazovky | 8 |

Používání obslužného programu replikátoru ThinkPad USB

| | |
|--|----|
| Port Replicator with Digital Video | 8 |
| Přepínání režimů video výstupu | 8 |
| Nastavení rozlišení externího monitoru | 9 |
| Ruční zapnutí zvukových konektorů | 9 |
| Změna nastavení monitoru | 9 |
| Vypnutí funkce video výstupu | 9 |
| Podporované obnovovací frekvence | 10 |

Kapitola 5. Odstraňování problémů. . . . 11

Dodatek A. Servis a podpora 13

| | |
|---|----|
| Technická podpora online | 13 |
| Technická podpora po telefonu | 13 |

Dodatek B. Omezená záruka Lenovo . . . 19

| | |
|--|----|
| Informace o záruce | 22 |
| Suplemento de Garantía para México | 23 |

Dodatek C. Upozornění na elektronické

vyzařování 25

| | |
|--|----|
| Prohlášení o shodě s FCC (Federal Communications Commission) | 25 |
|--|----|

Dodatek D. Upozornění. 29

| | |
|---------------------------------|----|
| Informace o recyklaci | 30 |
| Ochranné známky | 30 |

Dodatek E. Směrnice RoHS (směrnice

o omezení nebezpečných látek) 31

| | |
|--------------------------------------|----|
| Čínské směrnice RoHS | 31 |
| Turecké prohlášení o shodě | 31 |

Online zdroje informací o bezpečnosti

For tips to help you use your computer safely, go to:

<http://www.lenovo.com/safety>

Para obter dicas para ajudá-lo a usar o computador com segurança, acesse:

<http://www.lenovo.com/safety>

Pour obtenir des astuces pour utiliser votre ordinateur en toute sécurité, consultez le site :

<http://www.lenovo.com/safety>

Tipps zum sicheren Umgang mit dem Computer finden Sie unter:

<http://www.lenovo.com/safety>

Per suggerimenti su un utilizzo sicuro del computer, visitare il sito all'indirizzo:

<http://www.lenovo.com/safety>

Para obtener consejos sobre cómo utilizar el sistema de forma segura, vaya a:

<http://www.lenovo.com/safety>

Informácie o bezpečnom používaní počítača nájdete na webovej stránke:

<http://www.lenovo.com/safety>

Bilgisayarınızı güvenli kullanmanıza ilişkin ipuçları için lütfen aşağıdaki adrese bakın:

<http://www.lenovo.com/safety>

Rady, jak bezpečně používat počítač, najdete na webové adrese:

<http://www.lenovo.com/safety>

コンピューターの安全なご使用方法に役立つヒントについては、次のサイトにアクセスしてください。

<http://www.lenovo.com/safety>

要获取安全使用计算机的帮助提示，请访问：

<http://www.lenovo.com/safety>

若要得知可協助您安全使用電腦的要訣，請造訪：

<http://www.lenovo.com/safety>

Kapitola 1. Replikátor ThinkPad USB Port Replicator with Digital Video

Tato kapitola obsahuje popis produktu a systémové požadavky týkající se replikátoru ThinkPad® USB Port Replicator with Digital Video (dále nazývaného replikátor portů).

Popis produktu

Replikátor portů ThinkPad USB Port Replicator with Digital Video je přenosný rozšiřující modul, který umožňuje snadné připojení notebooku k různým zařízením, například k monitoru nebo tiskárně USB (Universal Serial Bus). Znamená to, že si své pracovní prostředí můžete sestavit připojením svého notebooku k replikátoru portů pomocí dodaného kabelu USB a následným připojením různých zařízení k replikátoru portů a nastavením replikátoru na svém počítači. Poté budete moci využívat tato zařízení pokaždé, když připojíte svůj notebook k replikátoru portů.

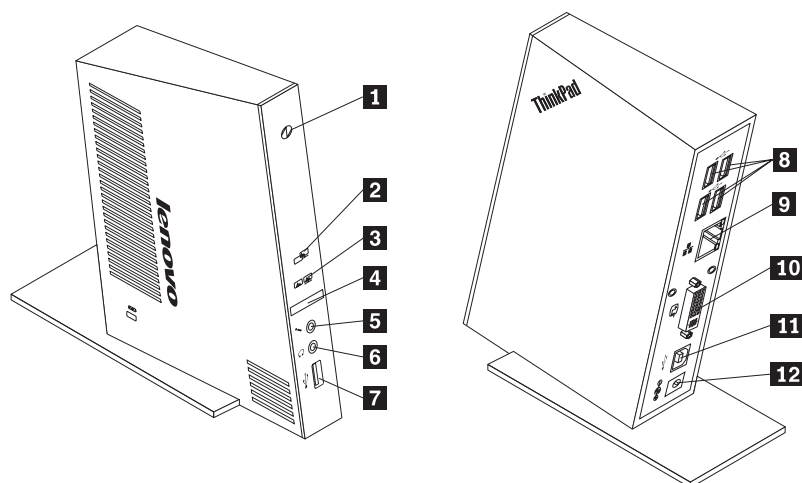
Dodávka obsahuje:

- ThinkPad USB Port Replicator with Digital Video
- napájecí adaptér (~)
- kabel USB
- redukci DVI-I na VGA (redukce Digital Visual Interface–Integrated na Video Graphics Array)
- disk *Software and User Guide CD*
- *Stručnou instalační příručku replikátoru portů ThinkPad USB Port Replicator with Digital Video*

Pokud některá z uvedených položek chybí nebo je poškozena, obraťte se na svého dodavatele. Uchovejte si doklad o koupi a obal. Může se stát, že je budete potřebovat pro případ záručního servisu.

Umístění ovládacích prvků

Obrázek ukazuje umístění ovládacích prvků replikátoru portů.



1 kontrolka napájení a připojení

Pokud kontrolka napájení a připojení svítí:

- Žlutě: replikátor portů je úspěšně připojen k napájecímu adaptéru (~).
- Zeleně: replikátor portů je úspěšně připojen k počítači.

2 kontrolka obrazovky–rozšířený režim

Označuje, že je povolen rozšířený režim. Další informace o používání rozšířeného režimu naleznete v části “Rozšířený režim” na stránce 7.

3 kontrolka obrazovky–zrcadlený režim

Označuje, že je povolen zrcadlený režim. Další informace o používání zrcadleného režimu naleznete v části “Zrcadlený režim” na stránce 8.

4 tlačítko přepínání režimu obrazovky

Stisknutím tohoto tlačítka lze přepínat mezi rozšířeným a zrcadleným režimem.

5 konektor pro mikrofon

Slouží pro připojení mikrofonu.

6 konektor pro sluchátka

Slouží pro připojení reproduktorů nebo sluchátek.

7 konektor USB

Slouží pro připojení zařízení USB (kompatibilních s USB 1.0, USB 1.1, a USB 2.0).

8 konektory USB (4)

Slouží pro připojení zařízení USB (kompatibilních s USB 1.0, USB 1.1, a USB 2.0).

9 konektor Ethernet

Slouží pro připojení kabelu místní sítě LAN. Konektor Ethernet umožňuje rychlost až 10 / 100 Mb/s.

10 konektor pro video výstup DVI-I

Slouží pro připojení externího monitoru pomocí kabelu DVI. Do konektoru pro video výstup DVI-I lze také připojit redukci DVI-I na VGA a do této redukce pak kabelem připojit externí monitor VGA.

11 konektor zásuvky USB B

Slouží pro připojení počítače (notebooku).

12 konektor dc in

Slouží pro připojení napájecího adaptéru (~).

Systémové požadavky

Aby bylo možné replikátor portů použít, musí počítač splňovat tyto systémové požadavky:

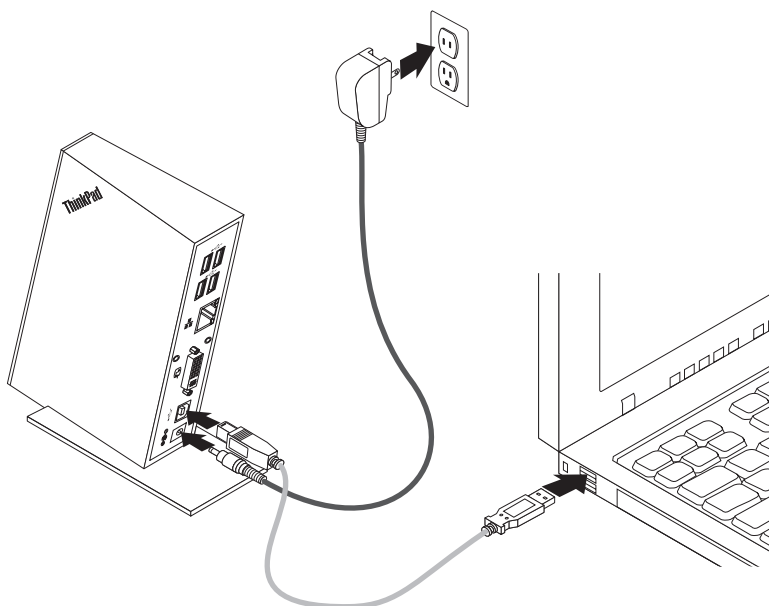
- operační systém Microsoft® Windows® XP, Microsoft Windows Vista® nebo Microsoft Windows 7
- nejméně 512 MB paměti pro operační systém Windows XP
- nejméně 1 GB paměti pro operační systém Windows Vista a Windows 7
- mikroprocesor Intel® Pentium® 4 nebo vyšší
- jednotka CD nebo DVD
- nejméně 10 MB volného prostoru na pevném disku
- dostupný konektor USB 2.0

Kapitola 2. Instalace replikátoru ThinkPad USB Port Replicator with Digital Video

Tato kapitola obsahuje informace k připojení replikátoru portů k počítači (notebooku) a pokyny pro instalaci a odinstalaci ovladače zařízení.

Připojení replikátoru portů k počítači

Tato kapitola obsahuje pokyny pro připojení replikátoru portů k počítači pomocí dodaného napájecího adaptéru (~) a kabelu USB.



Replikátor portů připojíte k počítači takto:

1. Zapojte konektor dc napájecího adaptéru (~) do replikátoru portů.
2. Zapojte zástrčku napájecího adaptéru (~) do elektrické napájecí zásuvky. Kontrolka napájení a připojení se rozsvítí oranžově.

Poznámka: Napájecí adaptér je nutné správně zapojit do replikátoru portů. Pokud replikátor portů není napájen, nebude možné jej využívat.

3. Zapojte zástrčku USB B kabelu USB do zásuvky konektoru USB B na replikátoru portů.
4. Zapojte zástrčku USB A kabelu USB do konektoru USB na počítači. Kontrolka napájení a připojení se rozsvítí zeleně.

Poznámka: Připojený replikátor portů nenapájí počítač.

Instalace ovladače zařízení v systémech Windows

Po připojení replikátoru portů k počítači můžete nainstalovat ovladač zařízení z disku CD *Software and User Guide*.

Ovladač zařízení instalujte v systému Windows XP, Windows Vista a Windows 7 takto:

1. Uložte všechny otevřené dokumenty a ukončete všechny aplikace.
2. Vložte disk *Software and User Guide CD* do jednotky a postupujte takto:
 - Pokud se disk CD automaticky spustí, pokračujte krokem 3.
 - Pokud se otevře okno automatického přehrávání, klepněte na volbu **Spustit start.bat**. Dále pokračujte krokem 3.
 - Pokud se disk CD automaticky nespustí, klepněte na ikonu **Tento počítač** nebo **Počítač**, projděte obsah jednotky CD/DVD a poklepejte na **Start.bat**.
3. Po zobrazení varovné zprávy programu Internet Explorer® klepněte na **Ano**, aby se mohl spustit aktivní obsah disku CD.
4. Vyberte jazyk.
5. Klepněte na **Software** v levé části okna.
6. Postupujte podle pokynů na obrazovce.
7. Po dokončení instalace restartujte počítač. Systém automaticky rozpozná a nastaví replikátor portů. Po dokončení nastavení bude automaticky zpřístupněna funkce výstupu videa.

Odstranění instalace ovladače zařízení v systémech Windows

Tato část popisuje odstranění instalace ovladače zařízení v operačních systémech Windows XP, Windows Vista a Windows 7.

Instalaci ovladače zařízení odstraníte takto:

1. Ukončete všechny aplikace, které využívají replikátor portů.
2. Klepněte na **Start** → **Programy** nebo **Všechny programy** → **ThinkPad USB Port Replicator with Digital Video** → **Uninstall ThinkPad USB Port Replicator with Digital Video**.
3. Klepněte na **Další** a podle pokynů na obrazovce odinstalujte ovladač zařízení.
4. V případě potřeby restartujte počítač.

Kapitola 3. Používání replikátoru ThinkPad USB Port Replicator with Digital Video

Tato kapitola obsahuje pokyny, jak na replikátoru portů používat zvukové konektory, konektory USB, konektory pro výstup videa DVI-I, redukci DVI-I na VGA a konektor Ethernet.

Zařízení lze k odpovídajícím konektorům na replikátoru portů připojovat za běhu počítače. Nové zařízení je obvykle za několik sekund počítačem rozpoznáno.

Použití zvukových konektorů

Na replikátoru portů jsou dva zvukové konektory: jeden konektor pro mikrofon (červený) a druhý pro sluchátka (zelený).

Zvukové konektory se používají takto:

1. Mikrofon připojte do konektoru pro mikrofon na replikátoru portů.
2. Sluchátka připojte do konektoru pro sluchátka na replikátoru portů.

Poznámka: Pokud jste správně připojili replikátor portů a správně instalovali ovladač zařízení, používání zvukových konektorů je automaticky povoleno. V případě, že ve sluchátkách či z reproduktorů připojených do zvukových konektorů na replikátoru portů není nic slyšet, můžete povolit používání zvukových konektorů na replikátoru portů ručně. Viz “Ruční zapnutí zvukových konektorů” na stránce 9.

Použití konektorů USB 2.0

Pomocí kabelu USB připojte zařízení USB ke kterémukoli z pěti konektorů USB na replikátoru portů.

Je-li zařízení správně připojeno ke konektoru USB na replikátoru portů, zobrazí se v oznamovací oblasti hlavního panelu na obrazovce počítače okno s informací, že zařízení USB bylo připojeno k systému.

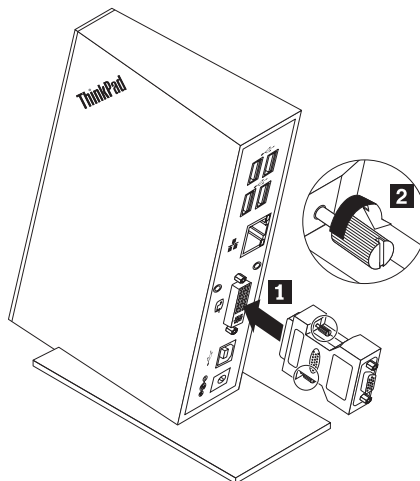
Použití konektoru pro výstup videa DVI-I

Připojte kabel DVI od externího monitoru ke konektoru výstupu videa DVI-I na replikátoru portů.

Replikátor portů není nutné odpojovat od počítače při každém připojení monitoru DVI ke konektoru výstupu videa DVI-I na replikátoru portů.

Použití redukce DVI-I na VGA

Součástí replikátoru portů je redukce DVI-I na VGA, což umožňuje připojení externího monitoru s konektorem VGA.



Redukci DVI-I na VGA použijete takto:

1. Připojte redukci DVI-I na VGA ke konektoru výstupu videa DVI-I na replikátoru portů.
2. Utáhněte dva šroubky na redukci DVI-I na VGA.
3. Do redukce DVI-I na VGA připojte konektor VGA od externího monitoru.

Nastavení videa lze upravit pro použití s replikátorem portů. Viz “Používání obslužného programu replikátoru ThinkPad USB Port Replicator with Digital Video” na stránce 8.

Poznámka: Čas od času je vhodné upravit nastavení externího monitoru, aby se srovnalo jeho nastavení s video výstupem replikátoru portů. Další informace o postupu nastavení monitoru naleznete v dokumentaci dodané s externím monitorem.

Použití konektoru Ethernet

Připojte standardní konektor Ethernet 10/100 Mb/s ke konektoru Ethernet na replikátoru portů a vyčkejte, dokud operační systém Windows nedokončí konfiguraci zařízení.

Stav spojení se sítí Ethernet ukazují dvě kontrolky LED na replikátoru portů:

| Kontrolka | Barva | Popis |
|-----------|--------|---|
| Napájení | Zelená | Svítlí pro 100 Mb/s. Zhasnutá pro 10 Mb/s nebo bez spojení. |
| Spojení | Zelená | Indikuje činnost na síti LAN. Bliká při přenosu dat mezi sítí LAN a hostitelským počítačem. |

Kapitola 4. Používání replikátoru ThinkPad USB Port Replicator with Digital Video

Tato kapitola obsahuje informace o funkci video výstupu replikátoru portů a pokyny pro práci s obslužným programem replikátoru ThinkPad USB Port Replicator with Digital Video, který umožňuje nakonfigurovat replikátor portů dle vašich potřeb.

Režimy video výstupu

Replikátor portů pracuje ve dvou režimech video výstupu:

- rozšířený režim
- zrcadlený režim

Standardně používá replikátor portů pro výstup videa rozšířený režim.

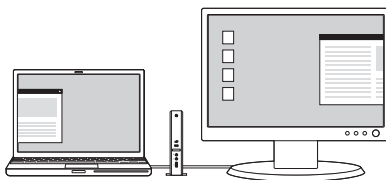
Rozšířený režim

Rozšířený režim rozděluje pracovní plochu přes několik monitorů. V rozšířeném režimu jsou k dispozici dvě volby:

- **Systém - primární:** V tomto režimu bude primárním displejem obrazovka počítače (notebooku) a sekundárním displejem externí monitor.



- **Druhý displej - primární:** V tomto režimu bude primárním displejem externí monitor a sekundárním displejem obrazovka počítače (notebooku).



V rozšířeném režimu je možné přetahovat okna z jedné obrazovky na druhou. Zvýšit produktivitu práce lze též takto:

- Můžete číst e-maily na jedné obrazovce a otevírat přílohy na druhé.
- Můžete roztáhnout tabulkový kalkulátor přes oba monitory.
- Můžete zvětšit pracovní plochu grafických aplikací umístěním všech palet a panelů nástrojů na druhou obrazovku.
- Můžete na jedné obrazovce zachovat pracovní plochu a na druhé sledovat DVD.

Zrcadlený režim

Zrcadlený režim kopíruje obrazovku počítače na externí monitor.



Replikátor portů automaticky vybere nastavení (rozlišení, počet barev a obnovovací frekvenci) pro externí monitor, aby nejlépe odpovídalo nastavení obrazovky počítače.

Přepínání režimů video výstupu pomocí tlačítka přepínání režimu obrazovky

Mezi rozšířeným a zrcadleným režimem lze přepínat pomocí tlačítka pro přepínání režimu obrazovky na předním panelu replikátoru portů.

Zeleně svítící kontrolka obrazovky udává, který režim je právě aktivní. Přepínání mezi rozšířeným a zrcadleným režimem trvá několik sekund. Během přepínání se kontrolky střídavě rozsvěčují a zhasínají, dokud replikátor portů nedokončí konfiguraci vybraného režimu. Můžete vyčkat, dokud nebude dokončeno nové nastavení a poté se rozhodnout, zda chcete či nechcete upravit nastavení videa replikátoru portů.

Používání obslužného programu replikátoru ThinkPad USB Port Replicator with Digital Video

Tento obslužný program umožňuje přepínat mezi rozšířeným a zrcadleným režimem, nastavit rozlišení externího monitoru v rozšířeném režimu, zapnout či vypnout zvukové konektory na replikátoru portů, změnit nastavení monitoru a vypnout video výstup z replikátoru portů.

Poznámka: Nastavení replikátoru portů, které jste nastavili dříve, zůstane zachováno při každém připojení počítače k replikátoru portů. Tato vlastnost je užitečná, pokud používáte počítač s několika replikátory portů. Jestliže například používáte počítač (notebook) doma i v práci, můžete pro replikátor portů nastavit obě pracovní oblasti. Poté stačí připojit počítač k replikátoru portů v kterémkoli z těchto míst a můžete začít pracovat.

Přepínání režimů video výstupu

Režimy video výstupů přepínáte podle používaného operačního systému takto:

Operační systémy Windows XP a Windows Vista:

1. V oznamovací oblasti hlavního panelu klepněte na ikonu **ThinkPad USB Port Replicator with Digital Video**. Otevře se místní nabídka.
2. Vyberte **Extend** (rozšířený) nebo **Mirror** (zrcadlený) režim.

Poznámka: Budete-li pracovat v rozšířeném režimu, určete primární a sekundární monitor. Poté vyberte "**Systém - primární**" nebo "**Druhý displej - primární**."

Operační systém Windows 7:

1. V oznamovací oblasti hlavního panelu klepněte na ikonu **ThinkPad USB Port Replicator with Digital Video**.
2. Vyberte **Rozšířené nastavení obrazovky**.
3. V místní nabídce **Více obrazovek** lze vybrat **duplikovat tyto obrazovky** pro zrcadlený režim nebo **rozšířit tyto obrazovky** pro rozšířený režim.

Poznámka: Také lze vybrat **zobrazit pracovní plochu pouze na 1** nebo **>zobrazit pracovní plochu pouze na 2**, aby se pracovní plocha zobrazila pouze na jedné obrazovce.

Nastavení rozlišení externího monitoru

V zrcadleném režimu lze upravit rozlišení počítače (notebooku), přičemž toto nastavení bude použito jak pro monitor počítače, tak i pro externí monitor. V rozšířeném režimu lze nastavit rozlišení externího monitoru.

Rozlišení externího monitoru nastavíte podle používaného operačního systému takto:

Operační systémy Windows XP a Windows Vista:

1. V oznamovací oblasti hlavního panelu klepněte na ikonu **ThinkPad USB Port Replicator with Digital Video**. Otevře se místní nabídka.
2. Vyberte **Rozlišení** a zvolte jednu z voleb pro externí monitor. Příklad: "1920 x 1200" znamená, že rozlišení video výstupu bude 1920 x 1200 pixelů.

Operační systém Windows 7:

1. V oznamovací oblasti hlavního panelu klepněte na ikonu **ThinkPad USB Port Replicator with Digital Video**.
2. Vyberte **Rozšířené nastavení obrazovky**.
3. V místní nabídce **Rozlišení** zvýšte rozlišení monitoru posunutím posuvníku nahoru nebo snižte rozlišení posunutím posuvníku dolů.

Ruční zapnutí zvukových konektorů

Zvukové konektory na replikátoru portů zapnete ručně takto:

1. V oznamovací oblasti hlavního panelu klepněte na ikonu **ThinkPad USB Port Replicator with Digital Video**.
2. Vyberte **Zvuk**. V operačním systému Windows XP se otevře okno **Zvuk a vlastnosti zvukových zařízení**. V operačním systému Windows Vista a Windows 7 se otevře okno **Zvuk**.
3. Podle používaného operačního systému proveďte jeden z těchto postupů:
 - Operační systém Windows XP:
 - a. Klepněte na kartu **Zvuk**.
 - b. Vyberte výstupní zařízení USB v seznamu **Přehrávání zvuku** a vstupní zařízení USB v seznamu **Záznam zvuku**.
 - Operační systémy Windows Vista a Windows 7:

Na kartě **Přehrávání** vyberte výstupní zařízení USB a na kartě **Záznam zvuku** vyberte vstupní zařízení USB.

Změna nastavení monitoru

Nastavení monitoru změníte takto:

1. V oznamovací oblasti hlavního panelu klepněte na ikonu **ThinkPad USB Port Replicator with Digital Video**. Otevře se místní nabídka.
2. Klepnutím na **Upřesnit nastavení zobrazení** otevřete okno **Vlastnosti zobrazení** (nebo **Nastavení monitoru**). Toto okno umožňuje aktivovat displej a současně provést i další případná nastavení video výstupu.

Vypnutí funkce video výstupu

Funkci video výstupu z replikátoru portů vypnete takto:

1. V oznamovací oblasti hlavního panelu klepněte na ikonu **ThinkPad USB Port Replicator with Digital Video**. Otevře se místní nabídka.
2. V systémech Windows XP a Windows Vista vypnete funkci video výstupu z replikátoru portů klepnutím na **USB Video Vyp..** V systému Windows 7 lze v místní nabídce **Více obrazovek** vybrat **zobrazit pracovní plochu pouze na 1** nebo **>zobrazit pracovní plochu pouze na 2**, aby se pracovní plocha zobrazila pouze na jedné obrazovce.

Podporované obnovovací frekvence

Následující tabulka obsahuje seznam obnovovacích frekvencí podporovaných při různých rozlišeních a kvalitách barev video výstupu replikátoru portů.

| Rozlišení | Podporovaná obnovovací frekvence | |
|-------------|----------------------------------|-----------------------|
| | Kvalita barev 16 bitů | Kvalita barev 32 bitů |
| 640 X 480 | 60 | 60 |
| 800 X 600 | 60, 75 | 60, 75 |
| 1024 X 768 | 60, 75 | 60, 75 |
| 1280 X 720 | 60 | 60 |
| 1280 X 768 | 60 | 60 |
| 1280 X 800 | 60 | 60 |
| 1280 X 1024 | 60, 75 | 60, 75 |
| 1400 X 900 | 60 | 60 |
| 1400 X 1050 | 60 | 60 |
| 1600 X 1200 | 60 | 60 |
| 1680 X 1050 | 60 | 60 |
| 1920 X 1080 | 60 | 60 |
| 1920 X 1200 | 60 | 60 |

Poznámky:

1. Rozlišení znamená počet pixelů zobrazených na obrazovce vodorovně a svisle.
2. Kvalita barev určuje počet různých barev, které mohou být najednou zobrazeny na obrazovce. Čím je vyšší počet barev, tím je obraz kvalitnější.
3. Obnovovací frekvence (také nazývaná vertikální frekvence) udává rychlost překreslení obrazovky.

Kapitola 5. Odstraňování problémů

Tato kapitola obsahuje některé tipy a rady, které vám mohou pomoci vyřešit případné problémy s replikátorem portů. Při pokusu o odstranění problému si nejprve přečtěte následující body.

Obecné

1. Indikátor napájení a spojení na replikátoru portů nesvítí.

Zkontrolujte, zda je napájecí adaptér (~) dodaný s replikátorem portů správně zapojený do replikátoru a funkční elektrické zásuvky. Nepoužívejte jiné adaptéry než dodané s replikátorem portů.

2. Počítač nedokázal rozpoznat replikátor portů a kontrolka napájení a spojení svítí žlutě.

Odpojte kabel USB 2.0 od počítače, počkejte alespoň pět sekund a znovu jej zapojte do konektoru USB na počítači. Pokud problém trvá, zkuste připojit kabel USB 2.0 k jinému konektoru USB 2.0 na počítači.

3. Obě kontrolky obrazovky a svítí a replikátor portů nefunguje správně.

Znamená to selhání replikátoru portů. Odpojte veškerá připojení replikátoru portů a znovu pomocí dodaného napájecího adaptéru (~) a kabelu USB řádně připojte replikátor portů do elektrické zásuvky a do počítače.

Video výstup

1. Obrazovka monitoru je prázdná.

- Ověřte, že počítač připojený k replikátoru portů funguje správně a že není v pohotovostním režimu nebo v režimu hibernace. Je-li počítač v pohotovostním režimu nebo v režimu hibernace, je obrazovka prázdná.
- Ověřte, že ovladač obrazovky je správně nainstalovaný podle uvedeného postupu a že v oznamovací oblasti hlavního panelu je zobrazena ikona replikátoru portů.
- Ověřte, zda není funkce výstupu videa vypnutá.
- Ověřte následující připojení:
 - Kabel USB 2.0 je správně připojen k počítači.
 - Kabel USB 2.0 je správně připojen k replikátoru portů.
 - Napájecí adaptér (~) je správně zapojený do replikátoru a funkční elektrické zásuvky.
 - Kabel videa je správně připojený do konektoru výstupu videa DVI-I. V případě připojení portu VGA musí být redukce DVI-I na VGA zajištěna na obou stranách šroubky.
- Pokud potíže přetrvávají, odpojte veškeré přípojky z replikátoru portů, odinstalujte ovladače replikátoru a poté tyto ovladače znovu nainstalujte.

2. Při přehrávání videa v rozšířeném režimu se zobrazí pouze jedno video.

V rozšířeném režimu lze najednou používat pouze jednu aplikaci pro přehrávání videa. Přehráváte-li více videí najednou, zobrazuje se pouze jedno video. To platí i pro webové stránky, které obsahují video. Chcete-li prohlížet takové stránky, umístěte jednu stránku na monitor počítače a jednu na externí monitor.

3. Na externím monitoru nelze přehrávat DVD, avšak lze jej přehrávat na monitoru počítače.

Některé počítače nepodporují protokol COPP (Certified Output Protection Protocol), takže nebudete moci přehrávat chráněné disky DVD na externím monitoru připojeném k replikátoru portů.

Chcete-li přehrát disk DVD na externím monitoru, můžete připojit externí monitor do konektoru VGA na počítači a rozšířit zobrazení na externí monitor. Další informace o změně nastavení zobrazení naleznete v části “Změna nastavení monitoru” na stránce 9.

Zvuk

Není slyšet zvuk z reproduktorů počítače nebo nelze použít zvukové konektory počítače.

Počítače ThinkPad a další počítače (notebooky) Lenovo standardně používají USB audio, je-li připojen replikátor portů, a vypnou vestavěné reproduktory a zvukové konektory počítače.

Reproduktory a audio konektory počítače zapnete takto:

1. V oznamovací oblasti hlavního panelu klepněte na ikonu **ThinkPad USB Port Replicator with Digital Video**. Otevře se místní nabídka.
2. Vyberte **Zvuk**. V operačním systému Windows XP se otevře okno **Zvuk a vlastnosti zvukových zařízení**. V operačním systému Windows Vista a Windows 7 se otevře okno **Zvuk**.
3. Podle používaného operačního systému proveďte jeden z těchto postupů:
 - Operační systém Windows XP:
 - a. Klepněte na kartu **Zvuk**.
 - b. Vyberte výstupní zařízení v seznamu **Přehrávání zvuku** a vstupní zařízení v seznamu **Záznam zvuku**.
 - Operační systémy Windows Vista a Windows 7:

Na kartě **Přehrávání** vyberte výstupní zvukové zařízení. Na kartě **Záznam zvuku** vyberte vstupní zvukové zařízení.

Poznámky:

1. Aby se nové nastavení projevilo, ukončete aplikaci, která používá zvukové zařízení, a znovu ji spusťte.
2. Toto nové nastavení zůstane až do doby, dokud jej znovu nezměníte.

Ethernet

V okně Správa počítače je u zařízení USB Ethernet žlutý vykřičník.

Poznámka: Replikátor portů zobrazíte v okně Správa počítače takto: klepněte pravým tlačítkem na **Tento počítač** a klepněte na **Spravovat → Správa zařízení**. V pravé části okna se zobrazí všechna zařízení instalovaná v počítači.

Vykřičník se zobrazí, pokud používáte operační systém Windows XP s instalovanou aktualizací Service Pack 2 (SP2). Toto je omezení operačního systému Windows XP Service Pack 2. Tento problém byl odstraněn v operačních systémech Windows XP Service Pack 3 (SP3) a Windows Vista.

Na oficiálních webových stránkách společnosti Microsoft si můžete stáhnout dvě opravy, jejichž instalace by měla problém vyřešit. Odkazy na tyto stránky:

- <http://support.microsoft.com/kb/901122/>
- <http://support.microsoft.com/kb/890927/>

Dodatek A. Servis a podpora

Následující informace popisují technickou podporu poskytovanou pro produkt během záruční doby a po celou dobu jeho životnosti. Úplné vysvětlení všech záručních podmínek najdete v dokumentu Omezená záruka Lenovo.

Technická podpora online

Technická podpora online je dostupná po dobu životnosti produktu na webové stránce:
<http://www.lenovo.com/support>

Během záruční doby lze využít pomoc při náhradě nebo výměně vadných součástí. Je-li navíc součást instalována v počítači Lenovo, můžete mít nárok na servis u vás, ve vašem umístění. Zástupce technické podpory vám pomůže určit postup, který pro vás bude nejvýhodnější.

Technická podpora po telefonu

Podpora instalace a nastavení pomocí střediska zákaznické podpory bude poskytována ještě 90 dní poté, co byla součást stažena z prodeje. Po této době bude podpora zrušena nebo poskytována za poplatek podle uvážení Lenovo. Další podpora je dostupná za malý poplatek.

Při volání na technickou podporu Lenovo mějte připraveny následující údaje: název a číslo součásti, doklad o koupi, výrobce, model, sériové číslo a příručku počítače, přesné znění případné chybové zprávy, popis problému a údaje o hardwarové a softwarové konfiguraci systému.

Je možné, že zástupce technické podpory s vámi bude během hovoru procházet na Vašem počítači kroky vedoucí k určení problému.

| Země nebo region | Jazyk | Telefonní číslo |
|------------------|---------------------------|---|
| Afrika | -- | Afrika +44 (0)1475-555-055 Jihoafrická republika +27-11-3028888, 0800110756 a +27-11-3027252 Střední Afrika Obraťte se na nejbližšího obchodního partnera. |
| Argentina | španělština | 0800-666-0011 |
| Austrálie | angličtina | 131-426 |
| Rakousko | němčina | 43 810-100654 (záruční servis a podpora) |
| Belgie | holandština | 02-225-3611 (záruční servis a podpora) |
| | francouzština | 02-225-3611 (záruční servis a podpora) |
| Bolívie | španělština | 0800-10-0189 |
| Brazílie | brazílská portugalština | hovory v obvodu Sao Paulo (11) 3889-8986 hovory mimo obvod Sao Paulo 0800-701-4815 |
| Brunej | angličtina, malajština | 801-1041 |

| Země nebo region | Jazyk | Telefonní číslo |
|--|--|--|
| Kanada | angličtina, francouzština | 1-800-565-3344 |
| Karibik (Bermudy, Jamajka, Tortola) | angličtina | 1-877-426-7378 |
| Chile | španělština | 800-361-213 nebo 188-800-442-488 bez poplatku |
| Čína | mandarinština | baterie ThinkPad® 8008103315 (bez poplatku) 86-10-58859595 |
| | | technická podpora 800-990-8888 86-10-58851110 |
| Čína (Hongkong, zvláštní administrativní oblast Číny) | kantonština, angličtina, mandarinština | baterie ThinkPad 2516-3900 (Hongkong) |
| | | ThinkPad (technické dotazy): 2516-3939 (Hongkong) |
| | | servisní středisko ThinkPad: 2825-6580 (Hongkong) |
| | | firemní PC ThinkCentre®: 8205-0333 (Hongkong) |
| | | domácí multimediální PC: 800-938-228 (Hongkong) |
| Čína (Macao, zvláštní administrativní oblast Číny) | kantonština, angličtina, mandarinština | baterie ThinkPad 0800-839 (Macau) |
| | | ThinkPad (technické dotazy): 0800-839 (Macau) |
| | | servisní středisko ThinkPad: 2871-5399 (Macau) |
| | | firemní PC ThinkCentre: 795-9892 (Macau) |
| | | domácí multimediální PC: 0800-336 (Macau) |
| Kolumbie | španělština | 1-800-912-3021 |
| Kostarika | španělština | 0-800-011-1029 |
| Chorvatsko | -- | 0800-0426 |
| Kypr | -- | +357-22-841100 |
| Česká republika | -- | +420-2-7213-1316 |
| Dánsko | dánština | 7010-5150 (záruční servis a podpora) |
| Dominikánská republika | španělština | 1-866-434-2080 |
| Ekvádor | španělština | 1-800-426911 |
| Egypt | -- | +202-35362525 |
| Salvador | španělština | 800-6264 |
| Estonsko | -- | +372 66 00 800 +372 6776793 |
| Finsko | finština | +358-800-1-4260 (záruční servis a podpora) |

| Země nebo region | Jazyk | Telefonní číslo |
|------------------|----------------------------|---|
| Francie | francouzština | hardware 0810-631-213 (záruční servis a podpora) |
| | | software 0810-631-020 (záruční servis a podpora) |
| Německo | němčina | 01805-004618 |
| Řecko | -- | +30-210-680-1700 |
| Guatemala | španělština | 1800-624-0051 |
| Honduras | španělština | Tegucigalpa: 232-4222 San Pedro Sula: 552-2234 |
| Maďarsko | angličtina, maďarština | +36 1 3825716 +36 1 3825720 |
| Indie | angličtina | 1800-425-2666 +91-80-2535-9182 |
| Indonésie | angličtina, indonéština | 021 5238 823 001-803-606-282 (pouze místní hovory) +603 8315 6859 (DID) |
| Irsko | angličtina | 01-881-1444 (záruční servis a podpora) |
| Izrael | hebrejštiny, angličtina | baterie ThinkPad 972-3-5313742 (03-5313742) |
| | hebrejštiny, angličtina | +972-3-531-3900 - servisní středisko Givat Shmuel |
| Itálie | italština | +39-800-820094 (záruční servis a podpora) |
| Japonsko | -- | baterie ThinkPad 0120-277-874 |
| | japonština, angličtina | PC produkty bez poplatku: 0120-20-5550 mezinárodní hovory: +81-46-266-4716 Poznámka: Na výše uvedených číslech se budou ozývat hlasové výzvy v japonštině. Na telefonickou podporu v angličtině laskavě vyčkejte až po skončení japonských hlasových výzev, kdy se vám ozve operátor. Slovy "English support please" požádejte o podporu v angličtině a váš hovor bude přeměrován na anglicky mluvícího operátora. |
| | japonština | IntelliStation a xSeries Japonsko i mezinárodní hovory: +81-46-266-1358 |
| | japonština | software PC 0120-558-695 (mezinárodní hovory: +81-44-200-8666) |
| Korea | korejština | 1588-6782 |
| Lotyšsko | -- | +371 7070360 |
| Litva | -- | +370 5 278 66 00 |
| Lucembursko | francouzština | +352-360-385-343 |
| Malajsie | angličtina, malajština | 1800-88-1889 (pouze místní hovory) +603 8315 6855 (DID) |
| Malta | -- | +35621445566 |
| Mexiko | španělština | 001-866-434-2080 |
| Střední východ | -- | +44 (0)1475-555-055 |

| Země nebo region | Jazyk | Telefonní číslo |
|-------------------------|---|---|
| Nizozemsko | holandština | +31-20-514-5770 |
| Nový Zéland | angličtina | 0800-733-222 |
| Nikaragua | španělština | 001-800-220-1830 |
| Norsko | norština | 8152-1550 (záruční servis a podpora) |
| Panama | španělština | 206-6047 |
| | | 001-866-434-2080 (servisní středisko Lenovo - bez poplatku) |
| Peru | španělština | 0-800-50-866 |
| Filipíny | angličtina, filipínština | 1800-1601-0033 (pouze místní hovory) +603 8315 6858 (DID) |
| Polsko | polština | obecné číslo +48 22 760-73-00 |
| Portugalsko | portugalština | +351 21 892 7046 |
| Rumunsko | -- | +4-021-224-4015 |
| Rusko | ruština | Moskva +7 (495) 258 6300 bez poplatku 8 800 200 6300 |
| Singapur | angličtina | 800 6011 343 (pouze místní hovory) +603 8315 6856 (DID) |
| Slovensko | -- | +421-2-4954-5555 |
| Slovinsko | slovinština | +386-1-200-50-60 |
| Španělsko | španělština | 91-714-7983 0901-100-000 |
| Srí Lanka | angličtina | +9411 2493547 +9411 2493548 |
| Švédsko | švédština | 077-117-1040 (záruční servis a podpora) |
| Švýcarsko | němčina, francouzština, italština | 0800-55-54-54 (záruční servis a podpora) |
| Tchaj-wan | mandarínština | 886-2-8723-9799 0800-000-700 |
| Thajsko | thajština, angličtina | 1-800-060-066 (pouze místní hovory) 66 2273 4088 +603 8315 6857 (DID) |
| Trinidad a Tobago | angličtina | 1-800-645-3330 |
| Turecko | turečtina | 00800-4463-2041 |
| Spojené království | angličtina | 08705-500-900 (standardní záruční podpora) |
| Spojené státy | angličtina | 1-800-426-7378 systémy Aptiva 2270 a NetVista 2276: 1-800-584-9182 |
| Uruguay | španělština | 000-411-005-6649 |
| Venezuela | španělština | 0-800-100-2011 |

| Země nebo region | Jazyk | Telefonní číslo |
|-------------------------|-----------------------------|---|
| Vietnam | vietnamština, angličtina | Severní oblast a město Hanoj: 844 3 946 2000 nebo 844 3 942 6457 Jižní oblast a Ho Či Minovo město: 848 3 829 5160 nebo 844 3 942 6457 |

Dodatek B. Omezená záruka Lenovo

L505-0010-01 04/2008

Tato omezená záruka Lenovo se vztahuje výhradně na značkové hardwarové produkty Lenovo, které jste si zakoupili pro své vlastní použití, a nikoli pro účely dalšího prodeje. Tato omezená záruka Lenovo je dostupná v jiných jazycích na adrese www.lenovo.com/warranty.

Na co se vztahuje tato záruka

Lenovo zaručuje, že hardwarový produkt, který si zakoupíte, nebude při běžném používání během záruční doby vykazovat vady materiálu ani vady provedení. Záruční doba vztahující se na produkt počíná běžet datem původního nákupu, které je uvedeno na prodejním dokladu nebo na faktuře, pokud Vám Lenovo neposkytne písemně jiné informace. Záruční doba a typ záručního servisu, které se vztahují na Váš produkt, jsou uvedeny níže pod nadpisem "Informace o záruce."

TATO ZÁRUKA PŘEDSTAVUJE VAŠI VÝHRADNÍ ZÁRUKU A NAHRAZUJE VEŠKERÉ OSTATNÍ ZÁRUKY NEBO PODMÍNKY, VYJÁDRĚNÉ VÝSLOVNĚ NEBO VYPLÝVAJÍCÍ Z OKOLNOSTÍ, VČETNĚ - A TO ZEJMÉNA - ZÁRUK ČI PODMÍNEK PRODEJNOSTI NEBO VHODNOSTI PRO URČITÝ ÚČEL VYPLÝVAJÍCÍCH Z OKOLNOSTÍ. NĚKTERÉ STÁTY NEBO JURISDIKCE NEPŘIPOUŠTĚJÍ VYLOUČENÍ ZÁRUK VYJÁDRĚNÝCH VÝSLOVNĚ NEBO VYPLÝVAJÍCÍCH Z OKOLNOSTÍ, A PROTO SE NA VÁS VÝŠE UVEDENÉ VÝJIMKY A OMEZENÍ NEMUSEJÍ VZTAHOVAT. V TAKOVÉM PŘÍPADĚ JSOU TAKOVÉ ZÁRUKY POSKYTNUTY POUZE V ROZSAHU VYŽADOVANÉM ZÁKONEM A JSOU OMEZENY NA TRVÁNÍ ZÁRUČNÍ DOBY. PO SKONČENÍ TÉTO DOBY SE ŽÁDNÉ DALŠÍ ZÁRUKY NEPOSKYTUJÍ. NĚKTERÉ STÁTY NEBO JURISDIKCE NEPŘIPOUŠTĚJÍ OMEZENÍ DOBY ZÁRUKY VYPLÝVAJÍCÍ Z OKOLNOSTÍ, A PROTO SE NA VÁS VÝŠE UVEDENÁ OMEZENÍ TÝKAJÍCÍ SE TRVÁNÍ NEMUSEJÍ VZTAHOVAT.

Jak získat záruční servis

Jestliže produkt během záruční doby nefunguje, jak je zaručeno, obraťte se na Lenovo nebo schváleného poskytovatele služeb za účelem získání záručního servisu. Tyto individuální poskytovatele služeb nazýváme jako "poskytovatel servisu". Seznam poskytovatelů služeb a jejich telefonních čísel je k dispozici na adrese www.lenovo.com/support/phone.

Záruční servis nemusí být dostupný ve všech místech a může se místo od místa lišit. V oblastech mimo běžnou servisní oblast poskytovatele služeb mohou být vyúčtovány příslušné poplatky. Chcete-li získat informace o specifické lokalitě, obraťte se na místního poskytovatele služeb.

Co udělá poskytovatel služeb pro nápravu problémů

Obrátíte-li se na poskytovatele služeb, musíte postupovat v souladu s definovanými procedurami pro určení a rozlišení problému.

Váš poskytovatel služeb se pokusí diagnostikovat a vyřešit Váš problém po telefonu nebo prostřednictvím e-mailu či vzdálené asistence. Váš poskytovatel služeb Vás může vyzvat ke stažení a instalaci stanovených aktualizací softwaru.

Některé problémy lze vyřešit výměnou dílu za náhradní díl, který si můžete sami instalovat a který je označován jako jednotka CRU neboli Customer Replaceable Unit. Je-li tomu tak, zašle Vám poskytovatel služeb jednotku CRU, abyste si ji instalovali.

Pokud Váš problém nelze vyřešit po telefonu nebo na dálku, aplikováním aktualizací softwaru nebo vlastní instalací jednotky CRU, poskytovatel služeb zařídí servis v souladu s typem záruky pro daný produkt, jak je uvedeno v části nazvané "**Informace o záruce**".

Jestliže Váš poskytovatel služeb rozhodne, že Váš produkt není možné opravit, nahradí jej produktem, který bude přinejmenším jeho funkčním ekvivalentem.

Jestliže Váš poskytovatel služeb rozhodne, že není možné Váš produkt ani opravit ani vyměnit, pak je Vaší jedinou alternativou vrácení produktu v místě, kde jste ho zakoupili, případně jeho vrácení společnosti Lenovo, přičemž kupní cena Vám bude vrácena.

Výměna produktu nebo jeho dílu

Je-li v rámci záručního servisu poskytována výměna produktu nebo jeho dílu, přechází původní produkt nebo díl do majetku společnosti Lenovo a nově použitý náhradní produkt nebo díl do Vašeho vlastnictví. Nárok na výměnu lze uplatnit pouze u nepozměněných produktů a dílů Lenovo. Dodaný náhradní produkt nebo díl nemusí být nový, ale bude v dobrém provozním stavu a bude přinejmenším funkčně rovnocenný původnímu dílu. Na náhradní produkt nebo díl bude poskytována záruka po zbývajících část záruční doby původního produktu.

Před výměnou produktu nebo jeho dílu prostřednictvím poskytovatele služeb se zavazujete, že:

1. Odstraníte všechny prvky, díly, rozšíření, úpravy a doplňky, které nejsou kryty záručním servisem.
2. Zajistíte, že nebudou existovat žádné právní překážky nebo omezení, které by bránily výměně produktu nebo dílu.
3. Pokud nejste vlastníkem produktu nebo dílu, získáte od jeho vlastníka oprávnění k provedení záručního servisu poskytovatelem služeb.

Vaše další odpovědnost

Kde je to na místě, budete před provedením servisu postupovat takto:

1. Budete se řídit servisními postupy, které stanoví Váš poskytovatel služeb.
2. Budete zálohovat nebo zabezpečíte všechny programy a data obsažená v produktu.
3. Poskytnete Vašemu poskytovateli služeb všechny systémové klíče nebo hesla a dostatečný, volný a bezpečný přístup k Vaším zařízením, abyste mu umožnili splnit podmínky pro poskytování servisu.
4. Zajistíte, aby veškeré informace o identifikovaných nebo identifikovatelných osobách ("osobní údaje") byly vymazány z produktu nebo abyste v případě všech zbývajících osobních údajů, které nevymažete, splňovali požadavky všech příslušných právních předpisů.

Použití osobních údajů

Jestliže získáte servis na základě této záruky, společnost Lenovo uloží, použije a zpracuje informace o Vašem záručním servisu a rovněž Vaše kontaktní informace včetně jména, telefonních čísel, poštovní adresy a e-mailové adresy. Lenovo použije tyto informace k poskytnutí servisu na základě této záruky a ke zlepšení obchodního vztahu s Vámi. Můžeme se na Vás obrátit s dotazem ohledně Vaší spokojenosti s naším záručním servisem nebo Vás budeme informovat o stažení produktů z prodeje nebo o bezpečnostních otázkách. Za tímto účelem jsme oprávněni převést Vaše informace do jakékoli země, v níž podnikáme, a poskytnout je subjektům jednajícím naším jménem. Zároveň jsme oprávněni tyto informace zveřejnit, pokud tak požaduje zákon.

Co tato záruka nepokrývá

Tato záruka se nevztahuje na:

- Nepřerušovaný ani bezchybný provoz produktu.
- Ztrátu nebo poškození Vašich dat.
- Žádné softwarové programy, ať již dodané s produktem, nebo instalované následně.
- Selhání nebo škody vzniklé v důsledku nesprávného použití, nehody, modifikace, nevhodného fyzického nebo operačního prostředí, přírodních katastrof, nárazových proudů nebo Vámi provedené nesprávné údržby.
- Škody způsobené neautorizovaným poskytovatelem služeb.

- Selhání či škody způsobené produkty třetích stran, včetně produktů, které může Lenovo na Vaši žádost obstarat nebo integrovat do produktu Lenovo.
- Žádnou technickou nebo jinou podporu, jako je například pomoc poskytovaná při otázkách typu "jak na to" nebo dotazech týkajících se nastavení a instalace produktu.

V případě odstranění nebo změny identifikačních štítků na produktu nebo jeho dílech pozbývá tato záruka právní platnosti.

Omezení odpovědnosti

Lenovo odpovídá za ztrátu nebo škodu na Vašem produktu pouze v průběhu doby, kdy 1) je produkt v držení Vašeho poskytovatele služeb nebo 2) během přepravy v případech, kdy přepravní náklady hradí poskytovatel služeb.

Lenovo ani poskytovatel služeb neodpovídají za jakákoliv Vaše data obsažená v produktu, včetně dat důvěrných, zákonem chráněných nebo osobních. Jste povinni odstranit z produktu všechna taková data a/nebo je před jeho servisem nebo vrácením řádně zálohovat.

Mohou nastat okolnosti, kdy Vám z důvodu neplnění závazku ze strany společnosti Lenovo či z jiného důvodu může vzniknout právo žádat na Lenovo náhradu škody. V každém takovém případě, bez ohledu na důvod, na základě kterého máte právo žádat na Lenovo náhradu škody (včetně závažného porušení smlouvy, nedbalosti, uvedení v omyl či jiného smluvního nebo mimosmluvního nároku) odpovídá Lenovo pouze za skutečnou škodu, která Vám vznikla, nepřesahující výši částky, kterou jste zaplatili za produkt, vyjma případu, kdy odpovědnost nelze vyloučit s ohledem na platné právní předpisy nebo ji s ohledem na platné právní předpisy v určitém rozsahu omezit. Toto omezení se nevztahuje na škody spojené se zraněním osob (včetně úmrtí) a na škodu na movitém majetku nebo na hmotném majetku osob, za niž odpovídá Lenovo na základě právních předpisů.

Toto omezení se vztahuje rovněž na dodavatele a prodejce Lenovo a na Vašeho poskytovatele služeb. Jedná se o horní hranici výše škody, za kterou nese odpovědnost Lenovo společně se svými dodavateli a prodejci a s poskytovatelem služeb.

SPOLEČNOST LENOVO ANI JEJÍ DODAVATELÉ A PRODEJCI, ANI POSKYTOVATELÉ SLUŽEB NENESOU ZA ŽÁDNÝCH OKOLNOSTÍ ODPOVĚDNOST ZA ŽÁDNOU Z NÍŽE UVEDENÝCH ŠKOD, A TO ANI V PŘÍPADĚ, ŽE BYLI NA MOŽNOST JEJICH VZNIKU PŘEDEM UPOZORNĚNI: 1) ZA NÁROKY TŘETÍCH STRAN NA NÁHRADU ŠKODY, 2) ZA ZTRÁTU NEBO POŠKOZENÍ VAŠICH DAT; 3) ZA ZVLÁŠTNÍ, NAHODILÉ, NEPŘÍMÉ NEBO NÁSLEDNÉ EKONOMICKÉ ŠKODY, VČETNĚ UŠLÉHO ZISKU, ZTRÁTY OBCHODNÍHO VÝNOSU, DOBRÉHO JMÉNA NEBO PŘEDPOKLÁDANÝCH ÚSPOR. VZHLEDEM K TOMU, ŽE NĚKTERÉ STÁTY NEBO JURISDIKCE NEPŘIPOUŠTĚJÍ VYLOUČENÍ NEBO OMEZENÍ NAHODILÝCH NEBO NÁSLEDNÝCH ŠKOD, NEMUSEJÍ SE NA VÁS VÝŠE UVEDENÁ OMEZENÍ NEBO VYLOUČENÍ VZTAHOVAT.

Řešení sporů

Jestliže jste produkt zakoupili v **Kambodži, Indonésii, na Filipínách, ve Vietnamu nebo na Srí Lance**, budou spory vzniklé na základě této záruky nebo ve spojení s touto zárukou s konečnou platností řešeny v rozhodčím řízení (arbitráž) s místem konání v Singapuru a tato záruka se bude řídit, bude interpretována a vymáhána v souladu s právními předpisy Singapuru, a to bez ohledu na kolizi právních norem. Jestliže jste produkt zakoupili v **Indii**, budou spory vzniklé na základě této záruky nebo ve spojení s touto zárukou s konečnou platností řešeny v rozhodčím řízení (arbitráž) s místem konání v Bangalore v Indii. Rozhodčí řízení v Singapuru bude probíhat v souladu s arbitrážními pravidly SIAC (Singapore International Arbitration Center) (dále jen "pravidla SIAC"), v té době účinnými. Rozhodčí řízení (arbitráž) v Indii bude probíhat v souladu s právními předpisy Indie, v té době účinnými. Výrok rozhodčího soudu bude konečný a závazný pro zúčastněné strany bez možnosti odvolání. Výrok rozhodčího soudu bude vydán v písemné formě a bude obsahovat shromážděná fakta a právní závěry. Všechna rozhodčí řízení (arbitráž) se budou konat a veškerá dokumentace předkládaná v těchto řízeních bude vypracována v anglickém jazyce a v těchto řízeních má anglická jazyková verze této záruky přednost před jakoukoli jinou jazykovou verzí.

Další práva

KROMĚ SPECIFICKÝCH PRÁV, JEŽ VÁM POSKYTUJE TATO ZÁRUKA, MŮŽETE MÍT JEŠTĚ DALŠÍ PRÁVA, KTERÁ SE LIŠÍ PODLE JEDNOTLIVÝCH STÁTŮ NEBO JURISDIKCÍ. DÁLE MŮŽETE MÍT ROVNĚŽ JINÁ PRÁVA VYPLÝVAJÍCÍ Z PŘÍSLUŠNÝCH PRÁVNÍCH PŘEDPISŮ NEBO Z PÍSEMNÉ SMLOUVY UZAVŘENÉ SE SPOLEČNOSTÍ LENOVO. ŽÁDNÉ USTANOVENÍ TÉTO ZÁRUKY NEMÁ VLIV NA ZÁKONNÁ PRÁVA, VČETNĚ PRÁV SPOTŘEBITELŮ NA ZÁKLADĚ NÁRODNÍ LEGISLATIVY, UPRAVUJÍCÍCH PRODEJ SPOTŘEBNÍHO ZBOŽÍ, KTERÁ NELZE VYLOUČIT NEBO SMLUVNĚ OMEZIT.

Evropský hospodářský prostor (EHP)

Zákazníci ze zemí EHP mohou kontaktovat Lenovo na následující adrese: EMEA Service Organisation, Lenovo (International) B.V., Floor 2, Einsteinova 21, 851 01, Bratislava, Slovakia. Služby na základě této záruky na hardwarové produkty Lenovo zakoupené v zemích EHP lze získat v jakékoli zemi EHP, v níž byl produkt společností Lenovo ohlášen a učiněn dostupným.

Informace o záruce

| Typ produktu | Země nebo region nákupu | Záruční doba | Typ záručního servisu |
|---|-------------------------|--------------|-----------------------|
| ThinkPad USB Port Replicator with Digital Video | Celosvětově | 1 rok | 1, 4 |

Je-li to potřeba, Váš poskytovatel služeb provede opravu nebo výměnu v závislosti na typu záručního servisu, který je specifikován pro Váš produkt, a v závislosti na dostupných službách. Naplánování provedení servisu bude záviset na čase Vašeho telefonického hovoru, na dostupnosti náhradních dílů a na dalších faktorech.

Tříletá (3) záruční doba na díly a jednoletá (1) záruční doba na práci znamená, že Lenovo poskytuje bezplatný záruční servis:

- a. Na díly a práci po dobu prvního roku záruční doby (nebo po delší dobu, pokud tak požaduje zákon).
- b. Pouze na díly na bázi výměny ve druhém a třetím roce záruční doby. Poskytovatel služeb Vám vyúčtuje veškerou práci vynaloženou na opravu či výměnu(y) ve druhém a třetím roce záruční doby.

Typy záručního servisu

1. Servis typu CRU (Customer Replaceable Unit)

V případě servisu typu CRU Vám poskytovatel služeb dodá jednotky CRU, abyste si je sami instalovali. Informace o jednotce CRU a pokyny k její výměně jsou dodávány s produktem a je možné je kdykoliv získat na vyžádání od Lenovo. Jednotky CRU, které můžete sami snadno instalovat, jsou označovány jako jednotky Self-service CRU, zatímco jednotky Optional-service CRU mohou vyžadovat určité technické znalosti a nástroje. Za instalaci jednotek Self-service CRU nesete odpovědnost Vy sami. Můžete požádat poskytovatele služeb, aby Vám instaloval jednotky Optional-service CRU, a to na základě jednoho z dalších typů záručního servisu, který je určen pro Váš produkt. V případě, že máte zájem o to, aby Vám společnost Lenovo instalovala jednotky Self-service CRU, může být dostupná volitelná nabídka servisu, kterou si můžete od Lenovo zakoupit. Seznam jednotek CRU a jejich určení naleznete v publikaci, která Vám byla doručena spolu s Vaším produktem, nebo na adrese www.lenovo.com/CRUs. Případný požadavek na vrácení závadné jednotky CRU bude specifikován v materiálech zasláných spolu s náhradní jednotkou CRU. Pokud se požaduje vrácení: 1) budou k náhradní jednotce CRU přiloženy pokyny pro vrácení, štítek se zpáteční adresou (poštovné paušalováno) a přepravní obal; a 2) náhradní jednotka CRU Vám může být naúčtována, pokud Váš poskytovatel služeb neobdrží vadnou jednotku CRU do třiceti (30) dní ode dne, kdy Vám byla dodána náhradní jednotka CRU.

2. Servis typu On-site

Na základě servisu typu On-Site poskytovatel služeb buď opraví, nebo vymění vadný produkt u zákazníka, a ověří jeho provoz. Jste povinni zajistit vhodný pracovní prostor pro demontáž a opětovnou montáž produktu Lenovo. U některých produktů může Váš poskytovatel služeb vyžadovat zaslání produktu do určeného servisního střediska.

3. Servis typu Courier nebo Depot

Na základě servisu typu Courier nebo Depot bude Váš produkt opraven nebo vyměněn v určeném servisním středisku, přičemž přepravu zajistí Váš poskytovatel služeb. Jste odpovědní za odpojení produktu. Bude Vám dodán přepravní kontejner, ve kterém vrátíte Váš produkt do určeného servisního střediska. Váš produkt vyzvedne kurýr a doručí jej do určeného servisního střediska. Po opravě nebo výměně zajistí servisní středisko vrácení produktu k Vám.

4. Servis typu Customer Carry-In nebo Mail-In

Na základě servisu typu Customer Carry-In nebo Mail-In bude Váš produkt opraven nebo vyměněn v určeném servisním středisku, přičemž dopravu nebo zaslání zajistíte Vy. Podle pokynů Vašeho poskytovatele služeb je Vaši povinností vhodně zabalený produkt doručit nebo zaslat poštou na určené místo (vyplaceně, pokud není stanoveno jinak). Po opravě nebo výměně produktu bude produkt připraven pro Vás k vyzvednutí. Jestliže si produkt nevyzvednete, je Váš poskytovatel služeb oprávněn zlikvidovat jej, pokud to uzná za vhodné. V případě servisu typu Mail-In Vám bude produkt vrácen na náklady Lenovo, pokud poskytovatel služeb nestanoví jinak.

5. Servis typu Product Exchange

V rámci servisu typu Product Exchange zašle Lenovo náhradní produkt na adresu Vašeho pracoviště. Nesete odpovědnost za jeho instalaci a ověření jeho provozu. Náhradní produkt se stává Vaším vlastnictvím výměnou za vadný produkt, který naopak přechází do vlastnictví společnosti Lenovo. Jste povinni zabalit vadný produkt do přepravního kartonu, v němž byl doručen náhradní produkt, a vrátit jej zpět společnosti Lenovo. Přepravní náklady v obou směrech hradí Lenovo. Jestliže nepoužijete karton, v němž Vám byl doručen náhradní produkt, ponese odpovědnost za případné poškození vadného produktu v průběhu přepravy. Pokud Lenovo neobdrží vadný produkt do třiceti (30) dní ode dne, kdy Vám byl dodán náhradní produkt, může Vám být cena náhradního produktu vyúčtována.

Suplemento de Garantía para México

Este Suplemento se considera parte integrante de la Garantía Limitada de Lenovo y será efectivo única y exclusivamente para los productos distribuidos y comercializados dentro del Territorio de los Estados Unidos Mexicanos. En caso de conflicto, se aplicarán los términos de este Suplemento.

Todos los programas de software precargados en el equipo sólo tendrán una garantía de treinta (30) días por defectos de instalación desde la fecha de compra. Lenovo no es responsable de la información incluida en dichos programas de software y/o cualquier programa de software adicional instalado por Usted o instalado después de la compra del producto.

Los servicios no cubiertos por la garantía se cargarán al usuario final, previa obtención de una autorización.

En el caso de que se precise una reparación cubierta por la garantía, por favor, llame al Centro de soporte al cliente al 001-866-434-2080, donde le dirigirán al Centro de servicio autorizado más cercano. Si no existiese ningún Centro de servicio autorizado en su ciudad, población o en un radio de 70 kilómetros de su ciudad o población, la garantía incluirá cualquier gasto de entrega razonable relacionado con el transporte del producto a su Centro de servicio autorizado más cercano. Por favor, llame al Centro de servicio autorizado más cercano para obtener las aprobaciones necesarias o la información relacionada con el envío del producto y la dirección de envío.

Para obtener una lista de los Centros de servicio autorizados, por favor, visite:

<http://www.lenovo.com/mx/es/servicios>

Dovozce:
Lenovo México S. de R.L. de C.V.
Av. Santa Fe 505, Piso 15
Col. Cruz Manca
Cuajimalpa, D.F., México
C.P. 05349
Tel. (55) 5000 8500

Dodatek C. Upozornění na elektronické vyzařování

Následující informace se týkají replikátoru ThinkPad USB Port Replicator with Digital Video.

Prohlášení o shodě s FCC (Federal Communications Commission)

ThinkPad USB Port Replicator with Digital Video - 51J0246

Toto zařízení bylo testováno a vyhovuje limitům pro digitální zařízení třídy B dle směrnic FCC, část 15. Tyto limity byly stanoveny tak, aby poskytovaly dostatečnou ochranu proti škodlivému rušení instalací v obytných oblastech. Toto zařízení vytváří, používá a může vysílat vysokofrekvenční vlny, a pokud není instalováno a používáno v souladu s instrukcemi, může způsobit škodlivé rušení rádiových komunikací. Není ale vyloučen výskyt rušení v některých jednotlivých instalacích. Pokud zařízení ruší rozhlasový nebo televizní příjem, což lze ověřit zapnutím a vypnutím zařízení, měl by se uživatel pokusit o nápravu následujícími postupy:

- Přesměrovat nebo přemístit přijímací anténu.
- Zvětšit vzdálenost mezi zařízením a přijímačem.
- Zapojit zařízení do jiného zásuvkového okruhu, než je připojen přijímač.
- Požádat o pomoc autorizovaného prodejce nebo pracovníky servisu.

Lenovo nezodpovídá za rušení rozhlasu ani televize způsobené použitím jiných než doporučených kabelů a konektorů nebo neoprávněnými změnami či modifikacemi tohoto zařízení. Neoprávněné změny nebo úpravy by mohly mít za následek zrušení platnosti oprávnění uživatele k provozování zařízení.

Toto zařízení je v souladu se směrnicemi FCC, část 15. Provoz je podmíněn splněním dvou následujících podmínek: (1) toto zařízení nezpůsobí škodlivé rušení a (2) musí být odolné proti jakémukoliv rušení, včetně rušení, které může způsobit nežádoucí funkci zařízení.

Odpovědná strana:

Lenovo (United States) Incorporated
1009 Think Place - Building One
Morrisville, NC 27560
Telefon: 919-294-5900



Průmyslová vyhláška Kanady o shodě s emisní třídou B

Tento digitální přístroj třídy B je ve shodě s kanadskou vyhláškou ICES-003.

Avis de conformité à la réglementation d'Industrie Canada

Cet appareil numérique de la classe B est conforme à la norme NMB-003 du Canada.

Prohlášení o shodě podle směrnice EU-EMC (2004/108/EC) ČSN EN 55022 pro zařízení třídy B



Deutschsprachiger EU Hinweis:

Hinweis für Geräte der Klasse B EU-Richtlinie zur Elektromagnetischen Verträglichkeit Dieses Produkt entspricht den Schutzanforderungen der EU-Richtlinie 2004/108/EG (früher 89/336/EWG) zur Angleichung der Rechtsvorschriften über die elektromagnetische Verträglichkeit in den EU-Mitgliedsstaaten und hält die Grenzwerte der EN 55022 Klasse B ein.

Um dieses sicherzustellen, sind die Geräte wie in den Handbüchern beschrieben zu installieren und zu betreiben. Des Weiteren dürfen auch nur von der Lenovo empfohlene Kabel angeschlossen werden. Lenovo übernimmt keine Verantwortung für die Einhaltung der Schutzanforderungen, wenn das Produkt ohne Zustimmung der Lenovo verändert bzw. wenn Erweiterungskomponenten von Fremdherstellern ohne Empfehlung der Lenovo gesteckt/eingebaut werden.

Deutschland:

Einhaltung des Gesetzes über die elektromagnetische Verträglichkeit von Betriebsmitteln Dieses Produkt entspricht dem "Gesetz über die elektromagnetische Verträglichkeit von Betriebsmitteln" EMVG (früher "Gesetz über die elektromagnetische Verträglichkeit von Geräten"). Dies ist die Umsetzung der EU-Richtlinie 2004/108/EWG (früher 89/336/EWG) in der Bundesrepublik Deutschland.

Zulassungsbescheinigung laut dem Deutschen Gesetz über die elektromagnetische Verträglichkeit von Betriebsmitteln, EMVG vom 20. Juli 2007 (früher Gesetz über die elektromagnetische Verträglichkeit von Geräten), bzw. der EMV EG Richtlinie 2004/108/EC (früher 89/336/EWG), für Geräte der Klasse B.

Dieses Gerät ist berechtigt, in Übereinstimmung mit dem Deutschen EMVG das EG-Konformitätszeichen - CE - zu führen. Verantwortlich für die Konformitätserklärung nach Paragraf 5 des EMVG ist die Lenovo (Deutschland) GmbH, Gropiusplatz 10, D-70563 Stuttgart.

Informationen in Hinsicht EMVG Paragraf 4 Abs. (1) 4:

Das Gerät erfüllt die Schutzanforderungen nach EN 55024 und EN 55022 Klasse B.

Evropská unie - Směrnice o dodržování elektromagnetické kompatibility

Tento výrobek odpovídá požadavkům na ochranu podle směrnice Evropského společenství číslo 2004/108/EC o sbližování zákonů členských států týkajících se elektromagnetické kompatibility. Lenovo nemůže přijmout odpovědnost za jakákoli selhání zajištění bezpečnostních požadavků vyplývajících z nedoporučených úprav tohoto produktu, včetně jeho použití s kartami od jiných výrobců.

Tento produkt byl testován a shledán vyhovující limitům pro zařízení IT třídy B podle evropského standardu EN 55022. Limity třídy B byly odvozeny pro domácí prostředí, aby byla zajištěna dostatečná ochrana proti rušení licencovaných komunikačních zařízení.

Avis de conformité à la directive de l'Union Européenne

Le présent produit satisfait aux exigences de protection énoncées dans la directive 2004/108/EC du Conseil concernant le rapprochement des législations des Etats membres relatives à la compatibilité électromagnétique. Lenovo décline toute responsabilité en cas de non-respect de cette directive résultant d'une modification non recommandée du produit, y compris l'ajout de cartes en option non Lenovo.

Ce produit respecte les limites des caractéristiques d'immunité des appareils de traitement de l'information définies par la classe B de la norme européenne EN 55022 (CISPR 22). La conformité aux spécifications de la classe B offre une garantie acceptable contre les perturbations avec les appareils de communication agréés, dans les zones résidentielles.

Unión Europea - Normativa EMC

Este producto satisface los requisitos de protección del Consejo de la UE, Directiva 2004/108/EC en lo que a la legislación de los Estados Miembros sobre compatibilidad electromagnética se refiere.

Lenovo no puede aceptar responsabilidad alguna si este producto deja de satisfacer dichos requisitos de protección como resultado de una modificación no recomendada del producto, incluyendo el ajuste de tarjetas de opción que no sean Lenovo.

Este producto ha sido probado y satisface los límites para Equipos Informáticos Clase B de conformidad con el Estándar Europeo EN 55022. Los límites para los equipos de Clase B se han establecido para entornos residenciales típicos a fin de proporcionar una protección razonable contra las interferencias con dispositivos de comunicación licenciados.

Unione Europea - Directiva EMC (Conformidad elettromagnética)

Questo prodotto è conforme alle normative di protezione ai sensi della Direttiva del Consiglio dell'Unione Europea 2004/108/EC sull'armonizzazione legislativa degli stati membri in materia di compatibilità elettromagnetica.

Lenovo non accetta responsabilità alcuna per la mancata conformità alle normative di protezione dovuta a modifiche non consigliate al prodotto, compresa l'installazione di schede e componenti di marca diversa da Lenovo.

Le prove effettuate sul presente prodotto hanno accertato che esso rientra nei limiti stabiliti per le apparecchiature di informatica Classe B ai sensi della Norma Europea EN 55022. I limiti delle apparecchiature della Classe B sono stati stabiliti al fine di fornire ragionevole protezione da interferenze mediante dispositivi di comunicazione in concessione in ambienti residenziali tipici.

Korejská vyhláška o shodě pro zařízení třídy B

| |
|--|
| 사용자 안내문(B급 기기) 가정용 정보통신기기 |
| 이 기기는 가정용으로 전자파적합등록을 한 기기로서 주거지역에서는 물론 모든 지역에서 사용할 수 있습니다. |

Japonská vyhláška VCCI o shodě pro zařízení třídy B

この装置は、クラスB情報技術装置です。この装置は、家庭環境で使用することを目的としていますが、この装置がラジオやテレビジョン受信機に近接して使用されると、受信障害を引き起こすことがあります。

取扱説明書に従って正しい取り扱いをして下さい。

VCCI-B

Japonské prohlášení o shodě pro výrobky do 20 A na fázi

日本の定格電流が 20A/相 以下の機器に対する高調波電流規制
高調波電流規格 JIS C 61000-3-2 適合品

Informace o službách k produktům Lenovo na Tchaj-wanu

台灣 Lenovo 產品服務資訊如下：
荷蘭商聯想股份有限公司台灣分公司
台北市信義區信義路五段七號十九樓之一
服務電話：0800-000-700

Dodatek D. Upozornění

Lenovo nemusí ve všech zemích nabízet produkty, služby a funkce popsané v tomto dokumentu. Informace o produktech a službách, které jsou momentálně ve Vaší zemi dostupné, můžete získat od zástupce Lenovo pro Vaši oblast. Žádný z odkazů na produkty, programové vybavení nebo služby Lenovo neznámá, ani z něj nelze vyvozovat, že smí být použit pouze uvedený produkt, program nebo služba Lenovo. Použit lze jakýkoli funkčně ekvivalentní produkt, program či službu neporušující práva Lenovo k duševnímu vlastnictví. Za vyhodnocení a ověření činnosti libovolného produktu, programu či služby jiného výrobce než Lenovo však odpovídá uživatel.

Lenovo může mít patenty nebo podané žádosti o patent, které zahrnují předmět tohoto dokumentu. Vlastnictví tohoto dokumentu Vám nedává žádná práva k těmto patentům. Písemné dotazy ohledně licencí můžete zaslat na adresu:

*Lenovo (United States), Inc.
1009 Think Place - Building One
Morrisville, NC 27560
USA
Attention: Lenovo Director of Licensing*

LENOVO POSKYTUJE TUTO PUBLIKACI "JAK JE", BEZ ZÁRUKY JAKÉHOKOLIV DRUHU, VÝSLOVNĚ VYJÁDŘENÉ NEBO VYPLÝVAJÍCÍ Z OKOLNOSTÍ, VČETNĚ - A TO ZEJMÉNA - ZÁRUK NEPORUŠENÍ PRÁV, PRODEJNOSTI NEBO VHODNOSTI PRO URČITÝ ÚČEL VYPLÝVAJÍCÍCH Z OKOLNOSTÍ. Právní řády některých zemí nepřipouštějí vyloučení záruk výslovně vyjádřených nebo vyplývajících z okolností v určitých transakcích, a proto se na Vás výše uvedené omezení nemusí vztahovat.

Tato publikace může obsahovat technické nepřesnosti nebo typografické chyby. Informace zde uvedené jsou pravidelně aktualizovány a v nových vydáních této publikace již budou tyto změny zahrnuty. Lenovo má právo kdykoliv bez upozornění zdokonalovat nebo měnit produkty a programy popsané v této publikaci.

Produkty popsané v tomto dokumentu nejsou určeny pro použití v implantátech nebo jiných aplikacích pro podporu životních funkcí, kde by selhání mohlo způsobit úraz nebo usmrcení osob. Údaje obsažené v tomto dokumentu neovlivňují a nemění specifikace produktů Lenovo nebo záruky, které jsou k nim poskytovány. Nic v tomto dokumentu nevyjadřuje vyjádřené nebo odvozené licence nebo odškodnění podle práv na duševní vlastnictví Lenovo nebo třetích stran. Všechny informace v tomto dokumentu byly získány ve specifických prostředích a jsou uváděny jako příklady. Výsledky získané v jiných prostředích se mohou lišit.

Lenovo může používat nebo distribuovat libovolné informace, které jí poskytnete, podle vlastního uvážení, aniž by jí tím vznikl jakýkoliv závazek vůči Vám.

Jakékoliv odkazy v této publikaci na webové stránky jiných společností než Lenovo jsou poskytovány pouze pro pohodlí uživatele a nemohou být žádným způsobem vykládány jako doporučení těchto webových stránek. Materiály obsažené na těchto webových stránkách nejsou součástí materiálů tohoto produktu Lenovo a mohou být používány pouze na Vaše vlastní riziko.

Veškeré údaje o výkonu, které jsou v tomto dokumentu uvedeny, byly stanoveny v řízeném prostředí. Výsledky získané v jiném operačním prostředí se proto mohou výrazně lišit. Některá měření mohla být prováděna v systémech na úrovni vývoje a v těchto případech nelze zaručit, že tato měření budou stejná ve všeobecně dostupných systémech. Kromě toho mohla být některá měření odhadnuta prostřednictvím extrapolace. Skutečné výsledky se mohou lišit. Uživatelé tohoto dokumentu by si měli ověřit použitelnost dat pro svoje specifické prostředí.

Informace o recyklaci

Lenovo podporuje vlastníky zařízení informačních technologií (IT) v odpovědné recyklaci již nepotřebného zařízení. Lenovo nabízí řadu programů a služeb sběru produktů, které pomáhají vlastníkům zařízení s recyklací jejich produktů IT. Další informace o recyklaci produktů Lenovo naleznete na webové stránce:

<http://www.lenovo.com/lenovo/environment/recycling>

環境配慮に関して

本機器またはモニターの回収リサイクルについて

企業のお客様が、本機器が使用済みとなり廃棄される場合は、資源有効利用促進法の規定により、産業廃棄物として、地域を管轄する県知事あるいは、政令市長の許可を持った産業廃棄物処理業者に適正処理を委託する必要があります。また、弊社では資源有効利用促進法に基づき使用済みパソコンの回収および再利用・再資源化を行う「PC 回収リサイクル・サービス」を提供しています。詳細は、<http://www.ibm.com/jp/pc/service/recycle/pcrecycle/> をご参照ください。

また、同法により、家庭で使用済みとなったパソコンのメーカー等による回収再資源化が 2003 年 10 月 1 日よりスタートしました。詳細は、<http://www.ibm.com/jp/pc/service/recycle/pcrecycle/> をご参照ください。

重金属を含む内部部品の廃棄処理について

本機器のプリント基板等には微量の重金属（鉛など）が使用されています。使用後は適切な処理を行うため、上記「本機器またはモニターの回収リサイクルについて」に従って廃棄してください。

Sběr a recyklace nepoužívaných počítačů a monitorů od společnosti Lenovo

Jestliže jste zaměstnanec firmy a potřebujete zlikvidovat počítač nebo monitor od společnosti Lenovo, který je majetkem firmy, musíte to provést podle Zákona o podpoře efektivního využití zdrojů. Počítače a monitory jsou považovány za průmyslový odpad a musí být řádně zlikvidovány firmou na likvidaci průmyslového odpadu, která byla schválena ze strany místních úřadů. Podle Zákona o podpoře efektivního využití zdrojů poskytuje společnost Lenovo Japonsko službu sběru, opětovného využití a recyklace nepoužívaných počítačů, a to prostřednictvím Oddělení služeb sběru a recyklace počítačů. Podrobnosti naleznete na webových stránkách společnosti Lenovo na adrese www.ibm.com/jp/pc/service/recycle/pcrecycle/. V souladu se Zákonem o podpoře efektivního využití zdrojů začal výrobce používat počítače a monitory sbírat z domácností 1. října 2003. Pro počítače používané v domácnostech a prodané po 1. říjnu 2003 je tato služba bezplatná. Podrobnosti naleznete na webových stránkách společnosti Lenovo na adrese www.ibm.com/jp/pc/service/recycle/personal/.

Likvidace počítačových dílů od společnosti Lenovo

Některé počítačové produkty od společnosti Lenovo prodávané v Japonsku mohou být vybaveny součástmi, které obsahují těžké kovy a další ekologicky citlivé látky. Chcete-li správně zlikvidovat nepoužívané díly, jako je například deska s tištěnými obvody nebo disková jednotka, použijte výše uvedené postupy sběru a recyklace nepoužívaných počítačů a monitorů.

Ochranné známky

Následující termíny jsou ochrannými známkami společnosti Lenovo v USA a případně v dalších jiných zemích:

Lenovo
logo Lenovo
ThinkCentre
ThinkPad

Microsoft, Windows, Windows Vista a Internet Explorer jsou ochranné známky skupiny Microsoft.

Intel a Pentium jsou ochranné známky Intel Corporation v USA a případně v dalších jiných zemích.

Další názvy společností, produktů nebo služeb mohou být ochranné známky nebo servisní známky jiných stran.


Dodatek E. Směrnice RoHS (směrnice o omezení nebezpečných látek)

Čínské směrnice RoHS

Informace v následující tabulce se vztahují pouze na produkty vyrobené od 1. března 2007 a určené k prodeji v Čínské lidové republice.

| Lenovo 电脑选项 | 有毒有害物质或元素 | | | | | |
|----------------|-----------|-----------|-----------|-----------------|---------------|-----------------|
| | 铅 (Pb) | 汞 (Hg) | 镉 (Cd) | 六价铬 (Cr(VI)) | 多溴联苯 (PBB) | 多溴二苯醚 (PBDE) |
| 扩展坞 | X | O | O | O | O | O |

O：表示该有毒有害物质在该部件所有均质材料中的含量均在SJ/T 11363-2006标准规定的限量要求以下。
X：表示该有毒有害物质至少在该部件的某一均质材料中的含量超出SJ/T 11363-2006标准规定的限量要求。
对于销往欧盟的产品，标有“X”的项目均符合欧盟指令2002/95/EC 豁免条款。

 在中华人民共和国境内销售的电子信息产品上将印有“环保使用期”(EPuP)符号。圆圈中的数字代表产品的正常环保使用年限。

Turecké prohlášení o shodě

Produkty společnosti Lenovo splňují požadavky kladené Tureckou republikou ohledně omezení používání jistých nebezpečných látek v elektrických a elektronických zařízeních (EEZ).

Türkiye EEE Yönetmeliğine Uygunluk Beyanı

Bu Lenovo ürünü, T.C. Çevre ve Orman Bakanlığı'nın "Elektrik ve Elektronik Eşyalarda Bazı Zararlı Maddelerin Kullanımının Sınırlandırılmasına Dair Yönetmelik (EEE)" direktiflerine uygundur.

EEE Yönetmeliğine Uygundur.



Číslo položky: 57Y3921

Printed in China

(1P) P/N: 57Y3921

